

forward, but not beyond the end of the following accounting period.

(3) Appropriations shall be set out under different headings according to type and purpose of the expenditure and subdivided, as far as necessary, in accordance with the Financial Regulations.

Article 44

Appropriations for unforeseeable expenditure

(1) The budget of the Organisation may contain appropriations for unforeseeable expenditure.

(2) The employment of these appropriations by the Organisation shall be subject to the prior approval of the Administrative Council.

Article 45

Accounting period

The accounting period shall commence on 1 January and end on 31 December.

Article 46

Preparation and adoption of the budget

(1) The President of the European Patent Office shall lay the draft budget before the Administrative Council not later than the date prescribed in the Financial Regulations.

(2) The budget and any amending or supplementary budget shall be adopted by the Administrative Council.

Article 47

Provisional budget

(1) If, at the beginning of the accounting period, the budget has not been adopted by the Administrative Council, expenditures may be effected on a monthly basis per heading or other division of the budget, according to the provisions of the Financial Regulations, up to one-twelfth of the budget appropriations for the preceding accounting period, provided that the appropriations thus made available to the President of the European Patent Office shall not exceed one-twelfth of those provided for in the draft budget.

linger til personaleudgifter ikke kan finde sted.

3) Bevillingerne fordeles efter udgifternes art og formål på forskellige konti, der om nødvendigt kan opdeles i underkonti i overensstemmelse med finansregulativet.

Artikel 44

Bevillinger til uforudsete udgifter

1) Organisationens budget kan indeholde bevillinger til uforudsete udgifter.

2) Organisationens anvendelse af disse bevillinger forudsætter Administrationsrådets forudgående godkendelse.

Artikel 45

Regnskabsår

Regnskabsåret begynder den 1. januar og slutter den 31. december.

Artikel 46

Udkast til og vedtagelse af budgettet

1) Præsidenten for Den europæiske Patentmyndighed forelægger udkastet til budgettet for Administrationsrådet senest på det i finansregulativet fastsatte tidspunkt.

2) Budgettet samt ændringer eller tillæg dertil vedtages af Administrationsrådet.

Artikel 47

Provisorisk budget

1) Er budgettet ved et regnskabsårs begyndelse endnu ikke vedtaget af Administrationsrådet, kan der i overensstemmelse med finansregulativet på hver konto eller underkonto afholdes månedlige udgifter med indtil en tolvtedel af bevillingerne for det foregående regnskabsår, dog således at præsidenten for Den europæiske Patentmyndighed højest kan disponere over en tolvtedel af de bevillinger, som er anslæt i udkastet til budgettet.